|  |  |
| --- | --- |
| الاتحـــاد الدولــــي للاتصــــالات | sigleITU |

|  |
| --- |
| *مكتب الاتصالات الراديوية (فاكس مباشر رقم (+41 22 730 57 85* |

|  |  |
| --- | --- |
| الرسالة الإدارية المعممة **CAR/330** | 15 ديسمبر 2011 |

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد

|  |  |
| --- | --- |
| **الموضوع:** | **لجنة الدراسات 4 للاتصالات الراديوية (الخدمات الساتلية)** |
|  | **- اقتراح لاعتماد مشروع توصية جديدة والموافقة عليها في نفس الوقت عن طريق المراسلة وفقاً للفقرة 3.10 من القرار ITU-R 1-5 (إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت بالمراسلة)** |
|  |  |

قررت لجنة الدراسات 4 للاتصالات الراديوية في اجتماعها المنعقد في 30‑29 سبتمبر 2011 أن تلتمس اعتماد مشروع توصية جديدة عن طريق المراسلة (الفقرة 3.2.10 من القرار (ITU‑R 1‑5. كما قررت تطبيق إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت عن طريق المراسلة (PSAA) (الفقرة 3.10 من القرار ITU‑R 1‑5). ويرد في الملحق عنوان مشروع التوصية وملخص لها.

وتمتد فترة النظر ثلاثة أشهر تنتهي في 15 مارس 2012. وإذا لم ترد أي اعتراضات من الدول الأعضاء خلال هذه الفترة فإن مشروع التوصية يعتبر معتمد من جانب لجنة الدراسات 4. وفضلاً عن ذلك، ولما كان قد تم اتباع إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت عن طريق المراسلة، فإن مشروع التوصية سيعتبر أيضاً بحكم الموافق عليه. أما إذا تم استلام أي اعتراض من دولة عضو خلال فترة النظر هذه، فسيتم تطبيق الإجراءات التي تنص عليها الفقرة 2.1.2.10 من القرار ITU‑R 1‑5.

وبعد المهلة المحددة أعلاه، ستعلن نتائج هذا الإجراء في رسالة إدارية معممة (CACE) وستنشر التوصية التي تمت الموافقة عليها في أقرب وقت ممكن.

ويرجى من أي منظمة عضو في الاتحاد تعلم بوجود براءة اختراع لديها أو لدى غيرها تغطي كلياً أو جزئياً بعض عناصر مشاريع التوصيات المذكورة في هذه الرسالة أو أحدها أن تبلغ الأمانة بهذه المعلومات بأسرع ما يمكن. ويمكن الاطلاع على السياسة المشتركة للبراءات "ITU‑T/ITU‑R/ISO/IEC" في الموقع الإلكتروني: <http://web.itu.int/ITU-T/dbase/patent/patent-policy.html>.

فرانسوا رانسي  
مدير مكتب الاتصالات الراديوية

**الملحق**: عنوان وملخص مشروع التوصية

**الوثائق المرفقة:** الوثيقة 4/186(Rev.1) على قرص CD-ROM

التوزيع:

- إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد

- أعضاء قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 4 للاتصالات الراديوية

- المنتسبون إلى قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 4 للاتصالات الراديوية

- الهيئات الأكاديمية المنضمة إلى قطاع الاتصالات الراديوية

الملحـق

عنوان وملخص مشروع التوصية

مشروع التوصيـة الجديدة ITU-R M.[SATIMT\_CIRCUL] الوثيقـة 4/186(Rev.1)

تداول المطاريف الساتلية للاتصالات المتنقلة الدولية ‑ (IMT‑2000) 2000  
على الصعيد العالمي

يضع مشروع التوصية الجديدة الأسس التقنية لتداول المطاريف الساتلية للاتصالات المتنقلة الدولية ‑ 2000 على الصعيد العالمي، على أساس ألا تسبب هذه المطاريف أي تداخلات ضارة بأنظمة الاتصالات الراديوية الأخرى في أي بلد يجري تداولها فيه.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_